

ct

Cuarteto para el fin del tiempo

de
Antonio Tabares

(fragmento)

PERSONAJES

Olivier

Jean

Henri

Étienne

Pablo

El Guardián

El Comandante

La acción transcurre en el campo de prisioneros Stalag VIII A en Görlitz (Silesia) Invierno de 1940

C'est grâce à la musique que nous avons été libérés

Étienne Pasquier

I. Liturgie de cristal

En el barracón del campo de prisioneros.

ÉTIENNE

¿Dónde está Olivier?

HENRI

No lo sé.

ÉTIENNE

Si no aparece dentro de cinco minutos nos meterá a todos en un buen lío.

HENRI

Creí que estaba contigo.

ÉTIENNE

Y yo que estaba contigo. ¿En qué demonios está pensando?

HENRI

Jean tampoco ha llegado. Quizá estén juntos.

ÉTIENNE

Lo dudo.

HENRI

Ya sabes cómo es Olivier.

ÉTIENNE

Eso no le da derecho a ponernos en peligro.

HENRI

A veces parece un niño.

ÉTIENNE

Ya sé.

HENRI, se asoma con precaución a la puerta. Ahí fuera no se ve un alma.

ÉTIENNE

No es posible que lo haya olvidado. No es posible.

HENRI

Vendrá. Ya lo verás.

ÉTIENNE

No lo entiendo.

HENRI

No te preocupes. Seguro que llegará corriendo y sudoroso en el último instante, pidiendo mil perdones.

Entra Jean.

JEAN

Hola.

ÉTIENNE

¿Y Olivier?

JEAN

¿Qué?

HENRI

¿No está contigo?

JEAN

¿No está aquí?

ÉTIENNE

Maldita sea. Nos castigarán a todos por culpa de ese estúpido despistado.

JEAN

Creí que estaría aquí.

HENRI

Y nosotros que estaría contigo.

JEAN

¿No se habrá olvidado?

HENRI

Esperemos que no.

JEAN

¿Os habéis enterado de lo del Chino?

HENRI Y ÉTIENNE

Sí. *Silencio largo.*

ÉTIENNE

¿Dónde está? ¿Dónde coño está?

HENRI

Vendrá. Tiene que venir.

ÉTIENNE

Voy a buscarlo.

JEAN

Quieto. ¿Qué haces?

HENRI

Ya es la hora. No debemos salir.

JEAN

Es mejor esperarlo aquí.

ÉTIENNE

Pero, ¿y si se ha olvidado? *Silencio.*

HENRI

¿Qué hacemos?

Entra el Guardián.

EL GUARDIÁN

¿Estáis todos?

ÉTIENNE

Falta Olivier.

EL GUARDIÁN

¿¿Qué??

JEAN

No sabemos dónde está.

EL GUARDIÁN

¿¿Qué?? *Agarra a Jean.* Me cago en mis muertos. Voy a matar a ese cabrón como no aparezca en un minuto. ¿Dónde está? ¿Dónde cojones está?

JEAN

Suéltame.

HENRI

Déjalo en paz. Ya te lo ha dicho. No lo sabemos.

EL GUARDIÁN

¿Estáis... estáis locos? ¿Estáis mal de la cabeza? ¿Queréis que nos fusilen como si fuéramos perros

judíos? Si ese bastardo no entra por esa puerta antes de que llegue el Comandante... si no aparece...

Entra Olivier.

OLIVIER

Siento llegar tarde.

EL GUARDIÁN, se le tira encima y le golpea. Pedazo de bastardo. Hijo de la gran puta. Los demás les separan. Olivier busca sus gafas por el suelo.

JEAN

Quietos. Basta ya.

OLIVIER

Mis gafas. Mis gafas.

ÉTIENNE

¿Estás loco? ¿Quién te crees que eres?

EL GUARDIÁN

¡Estoy harto de jugarme el tipo por vosotros! Sois los putos señoritos del campo. Unos privilegiados de mierda, así que no me toquéis los cojones, ¿me oís? Si el Comandante se llega a presentar aquí antes que este mamarracho, ¿sabéis lo que nos harían a todos? ¡Me cago en Dios!

OLIVIER

Por favor.

EL GUARDIÁN, encarándose con Olivier. ¡Sí! ¡Me cago en Dios!

ÉTIENNE

Bueno. Ya está bien. Déjale.

JEAN

Viene alguien.

EL GUARDIÁN

¡Atención!

Todos adoptan la posición de firmes. Entra Pablo. Abandonan la posición.

PABLO

¡Descansen! *Suelta una risotada.*

EL GUARDIÁN

¿Eres tú? ¿Qué cojones quieres?

PABLO

Eh, tranquilo. Conmigo no necesitas presumir de condecoraciones. ¿Está claro? Órdenes del Comandante. Ha cambiado de opinión. Está demasiado ocupado coleccionando muestras de lencería femenina como para venir de visita a este miserable barracón. Quiere que os presentéis en su despacho.

ÉTIENNE

¿Nosotros? ¿En su despacho?

EL GUARDIÁN

¿Ahora?

PABLO

¿No te he dicho que ahora está muy ocupado? Esta tarde. A las cinco. Y tú también.

EL GUARDIÁN

¿Yo? ¿Por qué?

PABLO

Yo qué sé. Pero quiere que vayas. Seguro. Dijo: “Que venga también la rata de las cloacas”. Ése eres tú, ¿no? ¿No te llama él así? *Suelta una carcajada.*

EL GUARDIÁN

(entre dientes) Cerdo español.

PABLO

Tendríais que haber visto las piernas de la rubia que le esperaba en la antesala. Algo increíble.

EL GUARDIÁN

Ya está bien. Vosotros ya lo habéis oído. A las cinco en el despacho del Comandante. A las cinco. En punto. Todos. ¿Estás oyendo, Olivier? *Silencio.* ¿Has oído, Olivier?

OLIVIER

(susurrando) Sí.

EL GUARDIÁN

¿¿Qué??

OLIVIER

¡He dicho que sí!

El Guardián y Olivier se miran desafiantes. El Guardián sale.

PABLO

Maldito hijo de puta. ¿Qué ha pasado?

JEAN

Nada. Nuestro guardián teme por su cabeza.

HENRI

¿Para qué nos quiere el Comandante?

PABLO

Ni idea.

ÉTIENNE

Ten seguro que para nada bueno.

PABLO

¿Sabéis lo del Chino?

JEAN

Ya.

ÉTIENNE

(*a Olivier.*) ¿Puede saberse dónde demonios estabas?

OLIVIER

Lo siento. Yo... Estaba... escuchando unos pájaros.

Oscuro.